IÑAKI RIFATERRA

LITO
GRA
FIA

2012

ARTELEKU

UZT/02/JUL-UZT/27/JUL

IÑAKI RIFATERRA

LITOGRAFIA

2012

Urte askotan zehar, Artelekuk litografia tailerrak antolatu izan ditu Don Herbert maisuaren zuzendaritzapean. Aurten, litografia teknikaren hastapenean ikastaro bat eskainiko da, Iñaki Rifaterraren zuzendaritzapean, Don Herbert-en metodologia bera erabiliz. Tailerrean estanpazio-prozesua hasieratik bukaeraraino landuko da; papera prestatu, estudioa txukundu eta muntatu, matrizearen trataera kimikoa egin eta estanpazioa bera bukatu.

UZT/02 UZT/27 LITOGRAFIA TEKNIKEKIN ESPERIENTZIAK ARTISTENTZAT

Ordutegia: astelehenetik ostiralera, goizez eta arratsaldez.
Prezioa: 78,13 €

TAILERRA

Edizio profesionaleko tailerra zabalik dago litografia teknikaren ezagutza izanik, proiektu artistikoa obra grafikoan garatzeko interesatuak dauden pertsonentzat. Informazio gehiagorako → litografia@arteleku.net

IÑAKI RIFATERRA

Iñaki Rifaterra, Don Herbert maisuaren zuzendaritzapean trebatu da estanpazio-metodo litografikoan. Litografian ez ezik beste modalitate grafiko batzuetan hezitu da. Irudiaren eskuzko errepikapena kezka nagusia izan da beti bere ibilbidean zehar, stencil-etik hasi eta litografiaraino, grabatu diziplina desberdinetatik pasatuz, hala nola kalkografia, linolioa, xilografia...

IÑAKI RIFATERRA

LITOGRAFÍA

2012

Arteleku, durante años, ha realizado numerosos talleres de litografía para artistas dirigidos por Don Herbert. Este año, se ofrecerá un curso de introducción a las técnicas litográficas coordinado por Iñaki Rifaterra, quien aplicará la metodología desarrollada por Don Herbert. Durante este taller, se trabajará todo el proceso de edición, desde la preparación del papel, limpieza y montaje del estudio, y tratamiento químico de la matriz, hasta la propia estampación.

02/JUL
27/JUL

EXPERIENCIAS CON LAS TÉCNICAS DE LITOGRAFÍA PARA ARTISTAS

Horario: lunes a viernes, mañanas y tardes.
Precio: 78,13 €

TALLER

El taller profesional de edición está abierto y a disposición de personas con conocimientos sobre la técnica de litografía para el desarrollo de proyectos artísticos. Para más información → litografia@arteleku.net

IÑAKI RIFATERRA

Iñaki Rifaterra ha recibido la formación de la estampación litográfica del maestro Don Herbert. Además de litografía, Iñaki Rifaterra se ha instruido en diversas modalidades gráficas. La repetición manual de imágenes siempre ha sido motor de sus inquietudes a lo largo de su trayectoria, desde el stencil hasta la litografía, pasando por las diferentes disciplinas de grabado, linóleo, xilografía, calcográfico…

INFORMAZIO OROKORRA

Arteleku - Gipuzkoako Foru Aldundia, arte garaikide zentro bat da, jardute artistiko kultural esperimentalak bultzatzen dituena. Proiekzioa izango duten eta gure ingurunean era sozial, publiko eta komunitarioan errotu diren proposamen mota oro sortu eta sustatzeko xedez, artea bultzatzeko leku bat da.

→ www.arteleku.net en zentroak programatutako ekitaldien inguruko eta Artelekurekin elkarlanean aritzen diren proiektuek sortutako dokumentazioa dago eskuragarri.

INFORMACIÓN GENERAL

Arteleku - Diputación Foral de Gipuzkoa es un centro de arte contemporáneo que impulsa prácticas artísticas culturales experimentales. Un lugar de apoyo al arte desde la perspectiva de generar e impulsar toda clase de propuestas que permitan una proyección externa, y, a su vez, se adscriban en un modo social, público y comunitario.

En → www.arteleku.net está accesible toda la información en torno a las actividades programadas por el centro, así como la documentación generada mediante la colaboración con diferentes proyectos.

Nola heldu | Cómo llegar

26 / Amara - Martutene → Txomin - Enea
A1 / Donostia - Hernani → Txomin - Enea

Renfe / Irun-Brinkola → Donostia - Loiola
EuskoTren / Topo → Donostia - Loiola

A8 / Salida 5 → Martutene - Loiola

Informazioa - administrazioa | Información - administración

Astelehenetik ostiralera | de lunes a viernes
Ordutegia | Horario: 8:00 - 19:00
T 00 34 943 453 662 | F 00 34 943 462 256
arteleku@gipuzkoa.net

Dokumentazio Zentroa | Centro de Documentación

Astelehenetik ostiralera | de lunes a viernes
Ordutegia | Horario: 13:00 - 14:00 / 15:00 - 19:00
T 00 34 943 444 667 | F 00 34 943 462 256
garrillaga@gipuzkoa.net

IZEN-EMATEA

Izen ematea egiteko, izen emate orria, *curriculum vitae*a eta burututako obraren kolorezko argazkiak edo diapositibak, beren tamaina zehaztuz, aurkeztuko dira Artelekun **ekainaren 20a baino lehen**. Tailerraren arduradunak berak aukeratuko ditu tailerreko partehartzaileak. Tailerrarako onarpena pertsonalki jakinaraziko da.

Partehartzaileek tailerraren lehen egunean aurkeztu beharko dute Kutxako 2101/0381/07/000132947/3 zenbakiko kontu korrontean ordainketa egin izanaren agiria. Lanean erabiliko den materialaren kostua Artelekuren kontura doa, arduradunak ezarritako mugaren barruan.

INSCRIPCIÓN

La solicitud se realizará en Arteleku antes **del 20 de junio** mediante la hoja de inscripción, *curriculum vitae* y fotografías o diapositivas en color de la obra realizada, indicando el tamaño de la misma.
La selección de admisión se llevará a cabo por el responsable del taller. La admisión al curso se comunicará personalmente.

Los participantes presentarán el primer día del taller el justificante de ingreso en la Kutxa, cuenta corriente número: 2101/0381/07/000132947/3. El coste del material corre a cargo de Arteleku dentro de un límite establecido por el responsable.

Lantegia[k] | Curso[s]: ____________________

Izena | Nombre: ____________________

NAN | DNI: ____________________

Helbidea | Dirección: ____________________

Posta kodea | Código postal: __________ Herria | Población: __________

Tel. | Fax: __________ e-mail: __________

Jaiotze-data | Fecha de nacimiento: ____________________

Jaiotze-herria | Lugar de nacimiento: ____________________

Lantegia edo ikastetxea | Centro de estudio o trabajo: ____________________

Informazio gehigarria | Información adicional: ____________________

____

____

____

arteleku

Gipuzkoako Foru Aldundia
Diputación Foral de Gipuzkoa

Kristobaldegi, 14. Loiola. 20014 Donostia - San Sebastián
T 00 34 943 453 662 | F 00 34 943 462 256 | arteleku@gipuzkoa.net | www.arteleku.net